こざいます。

反省を生かし、

しかし今後は、

商品 が必必

どうか、

お願い申し上げます

代表取締役 ㈱中井英策商店

及川恭弘

頃

真頃に有難うございます。

昨年末の相次ぐ品切れに

かけ致しました。 え出来ない状態となってしま

改

がまして、

心からお詫び申し上げます。

寿司は発酵食品の為、

発酵熟成期間

急なご注文にお応えするのが難しい

## 中井英策商店とお客様を結ぶコミュニティ新聞

独中井英策商店発行

第39号

 $\mathcal{O}$ 

通り、

当 社

0

新製

先月キンキン新聞

谏

てを頂き、 は 社 び 当社製品に . 対 し 格 別 0 お引き

にありながら、 昨年は、依然終 ご注文を頂き、 有難うございました。 がら、お歳暮商戦ではいつも以上依然終息の見通しが立たないこの 心から厚く御礼申し上げます。  $\overline{\mathcal{O}}$ コ 沢口 山ナ . の 禍

し上 まい、折角のご注文を回るご注文を頂き、早そしかしながら、昨年 頂々末 (きながら、)へには、想がない。

## 、それにおったとれた。 応てく

整備を進めて参る所存 大変なご迷惑をお 変わらぬご愛 生産体制 必要なた こであ 昨 ŋ 顧 で 年 北海道新技術・新製品開発賞 北海道省エネルギー・新エネルギー促進大賞 高度な技術により開発されたらであり 資社前取り祖生れた新製品等日班創的 開発賞において優れた開発と認められ きったのでこれを書むます 北海道野技術、新製品開発實 今九二年度北海道新技術·新製品 半肉を焼った飲み円 食品部門優秀賞 命和二年十月二十日 林公在中井葵策商店 樣

写真上は、道副知 事から表彰を受け る中井英策商店の 及川社長(右)、下 は受賞した賞状

北海道知本

直道

年末道庁で行われた表彰海道知事表彰を受賞、昨 こと。これからも広く道 されたことは大変嬉し と励ましを受けた。 民のためにご尽力下さ する新たな新商品が開発 渡され、 知事から表彰状と盾が手 を受けた。 式で当社及川社長が表彰 技術賞の食品部門での 北海道主催の新商品開 「ビーフ・ズーシー」 表彰式では、 「北海道を代表 北海 道 V 副 北発が品

「ビーフ・ズーシー」は、 同開発賞を受けた当社

を集めている。 業界内外から大きな注 当社が開発して発売した ド牛「馬追和牛」を使っ 業界初の牛肉の飯寿司で、 た飯寿司で、一昨年末に 北海道長沼町産のブラン

# 昨年末もTV取材相次ぐ

## 「季節の風物詩」とTV担当考



写真上は、HTBさん、下はUHBさん の取材撮影の模様

昨年秋の一○月から十二月にだ。 内テレビ局の取材ロケが相次い

当社、

中井英策商店には、

昨年秋の一〇月から十二月に おおけて、当社には北海道放送さかけて、当社には北海道放送さかけて、当社には北海道放送さかけて、当社にはった。 年末の到来 場を訪ねるのは、すっかり季節 場を訪ねるのは、すっかり季節 場を訪ねるのは、すっかり季節 場を訪ねるのは、すっかり季節 は いった。 年末の到来 を思わせる映像にしたい」と語った。

例年以上の反響を呼んだ。の作業風景をメインに、及川代の作業風景をメインに、及川代が番組では、当社製品が初日の送で行われたテレビショッピンが送で予定数量を完売するなどが送で予定数量を完売するなどが、当社いずし工場内

今年も何卒宜しくお願い申し上げます。旧年中は、大変お世話になり、有難うございます。新年明けましておめでとうございます。

年となりました。 さて、昨年はコロナに明け、コロナに暮れた生憎の暗

皆様におかれましては如何でしたでしょうか?の中で必死にもがいて一年が過ぎてしまった気がしますがこの先は一体どうなってしまうのか?予想も出来ない

ました。社どこも試みたことの無い新製品の開発などに努めて参り社どこも試みたことの無い新製品の開発などに努めて参りもと同じように、美味しい飯寿司を作り続けたい、同業他当社も、この暗闇の中にあっても、希望は捨てず、いつ

その結果、世の情勢は極めて厳しい状況下にあって



### 生産管理体制強化へ

### お得意先へのフォロー万全に

客様にご支持頂ける商品開発を進めると同時に、さらすが、当社伝統の味を守り、美味しい飯寿司作り、お今年も、依然終息が見通せないコロナ禍ではありま大変有り難いことと感謝申し上げます。も、何とか無事に年を越すことが出来ました。

^。 何卒、変わらぬご支援、ご厚情をお願い申し上げ♪ なる生産体制の強化整備、

衛生管理の徹底に努めて

っます。

(株中井英策商店)(まる日が来ますことを祈りながら、新年のご挨拶とコロナ禍が一日も早く終息し、皆様と笑顔でお会い

代表取締役 及川恭弘

